

Preparez-vous pour l'hiver

HARNAIS

Doubles et simples — pour le travail et la promenade.

CARIOLES

Robes de Carioles en fourrures et Clochettes et Grelots pour voitures d'hiver à prix très modérés.

PALETOTS en FOURRURE

pour hommes à \$25.00 et plus

DEMANDEZ Nos PRIX Avant D'ACHETER CONDITIONS DE PAIEMENT FACILES

J. CLARK & SON Ltd

distributeurs pour CHEVROLET—OLDSMOMILE—OAKLAND

VIKING F. E. Fournier, ———— Gérant local. EDMUNDSTON, N.-B.

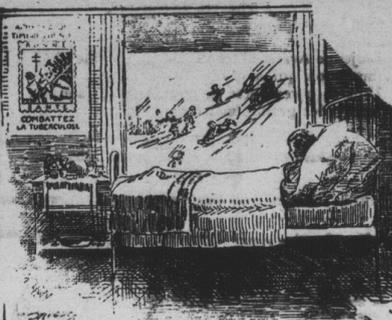
Ste-Rose Du Dégelé

Mlle Lucile Chamberland et Jeannette Pelletier, Institutrices de St-Eusèbe étaient en visite chez leurs parents. — M. P. St-Onge et Mlle Emily St-Onge de St-Jacques chez M. Jos Pelletier. Baptêmes: — Jos, Jean, Paul, enfant de M. et Mme Thomas Landry, Parrain et marraine M. et Mbe F. Turcotte. — Le 6 novembre, Marie, Iolaine, en

fant de M. et Mme Ant. Raymond, Parrain et marraine M. et Mme Albert Thériault. — Le 8 novembre, Joseph, Jacques, Eugène, enfant de M. et Mme R. Gauthier, Parrain et marraine M. et Mme St-Onge. — Le 11 nov., Marie, Laurianne, Céline, enfant de M. et Mme Onésime Landry, Parrain et marraine M. et Mme Cyrille Raymond. — Le 15 nov., Joseph, Adrien, enfant de M. et Mme Lorenzo Raymond, Parrain et marraine M. et Mme Cléophas Morin. — Le 16 nov., Cléophas, Renald, en

fant de M. et Mme Ludger Laviole, Parrain et marraine M. et Mme Cléophas Morin. — Le 16 nov., Marie-Madeleine, enfant de M. et Mme Ludger Dupond, Parrain et marraine M. et Mme St-Onge. — Le 23 nov., Joseph, Adélaïde, Maurice, enfant de M. et Mme Léon Côté, Parrain et marraine M. et Mme Ad. Landry. — Le 5 déc., Joseph, Georges, Albert, enfant de M. et Mme Albert Bessières, Parrain et marraine M. et Mme Geo. Desjardins. Sépulture: — Le 8 novembre, Joseph, Réjean, Gérard-Soucy, enfant de M. et Mme Thérèse Soucy, décédé à l'âge de 24 jours.

ACHETEZ DES TIMBRES DE NOEL



Dire que je manque tout ça — Secourez-moi

LA FRANCE IMPORTER A NOTRE BLE

L'honorable H. H. Stevens, ministre du Commerce, annonce que le gouvernement français va acheter sept à neuf millions de boisseaux de blé au Canada. Ottawa, 6.—L'hon. H. H. Stevens, ministre du commerce, a annoncé hier, au reçu d'un avis de l'agent du commerce canadien à Paris, que la France s'était engagée à importer un minimum de 7 à 9 millions de boisseaux de blé canadien dans les 4 mois qui vont suivre. C'est au cours de sa brève visite à Paris, après la conférence impériale, que M. Stevens entama les pourparlers à ce sujet avec le gouvernement français. Pour encourager la production domestique, le gouvernement français restreint longtemps à 10 p.c., la proportion du blé étranger pouvant être mêlé au blé français pour la mouture, mais M. Stevens apprend maintenant que cette propor-

EN ALLEMAGNE



tion doit être portée à peu à 15 p.c., d'où une plus grande demande en France pour le blé du Canada ou d'ailleurs. A tout prendre, il y a de bonnes perspectives pour que la France importe d'ici le 1er mai quelque 20 millions de boisseaux de blé canadien. Sans doute, le problème du blé n'en sera pas résolu, puisque le surplus exportable de la récolte de 1930 oscille entre 200 et 250 millions de boisseaux, mais ce n'est pas moins l'indication de perspectives meilleures pour l'exportation de la principale denrée canadienne.

P. W. MARTIN, Co. Ltd

rue Victoria ———— Edmundston, N.-B. C'est le Temps des Rhumes Employez le Sirop "Martin" ou Tonique Peuplier, la bouteille 50c REMEDES des FAMILLES préparation excellente à base d'huile de foie de Morue, miel, peppermint, etc., la bouteille 75c ONGUENT WINTERGREEN 25c pour l'Eczema, la boîte Autres Médicaments de toutes sortes, articles de toilettes, bonbons, etc. "Voisin du Magasin P. T. Légaré"

ILS SE NOIENT

Carquet, N.-B. 6.— Marshall Boudreau, de miséricorde, comté de Gloucester, et John Sicault, de Lower Carquet, se sont noyés chacun de leur côté hier matin, en voulant passer sur la glace mince de Carquet Bay. Les cadavres furent recouverts et apportés chez un entrepreneur local de pompes funèbres. Sicault, qui n'était pas marié, d'au moins une femme et trois enfants, avait son père et sa mère, deux frères et deux sœurs. Il n'y aura pas d'enquête, le coroner Comeau, de Carquet, estimant qu'il s'agit de deux morts purement accidentelles.

Achetez les Marchandises ANNONCEES Comparez et Choisissez.

Machines à Coudre "SINGER"

à vendre à conditions faciles. S'adresser à Lauréat Lemay AGENT 98, rue St-François EDMUNDSTON

QUE LUI DONNEREZ-VOUS ?



CHEMISES

Un grand assortiment de magnifiques chemises de toilette, avec collets attachés ou séparés, dans les nuances et les barés les plus à la mode.



CRAVATES

Nous ne craignons pas de dire que nous avons le plus grand assortiment de cravates les plus belles. — Voyez nos cravates en boucles.



BRETELLES

Belles boîtes contenant de jolis bretelles, des jarretières et des bracelets pour chemises, le tout préparé pour cadeaux.



LES GANTS

Voilà un article qui convient pour cadeaux d'une façon spéciale. Nous en avons pour tous les goûts. Venez les examiner.

MOUCHOIRS

Les mouchoirs, comme cadeaux, sont toujours appréciés. Voyez nos nouveaux mouchoirs à rayures de couleurs, en belle toile fine.

C'EST AU MAGASIN QUE VOUS TROUVEREZ LE CADEAU PRATIQUE POUR LUI

Notre magasin contient un assortiment particulièrement attrayant d'articles utiles pour cadeaux de Noël. — Une visite vous démontrera que nous pouvons vous aider grandement à solutionner le problème de vos cadeaux pour hommes.

ROBES DE CHAMBRES

Les hommes apprécient particulièrement un cadeau de la sorte. Votre épouse ou votre père gardera longtemps le souvenir d'un cadeau aussi pratique.

Pyjamas en soie et autres

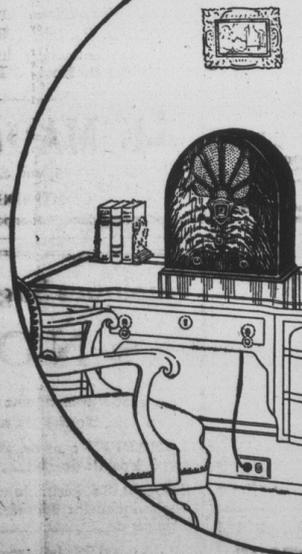
Vous ne manquerez pas d'être intéressés en voyant notre assortiment de pyjamas, préparés pour cadeaux de Noël.

T. J. LEGER

RUE CANADA ———— EDMUNDSTON, N.-B.

Deux Nouveaux RADIOS ROGERS Sensationnels

\$109



MAINTENANT chaque foyer peut avoir un radio moderne et efficace, d'une valeur réelle et d'un rendement accompli. Faites votre choix modèle type-table ou miniature highboy — aux plus bas prix que les Radios Rogers n'ont jamais été vendus.

CHASSIS SCREEN-GRID avec trois lampes screen-grid et pouvoir détecteur screen-grid. Deux lampes "345" pour amplification push-pull.

LAMPES ENTIEREMENT GARANTIES chaque lampe, y compris les lampes screen grid, est entièrement garantie par Rogers jusqu'en août 1931. Une terre garantie n'est donnée avec aucun autre Radio.

HAUT-PARLEUR ELECTRO-DYNAMIQUE donnant une reproduction riche et sans déviation en aucun volume.

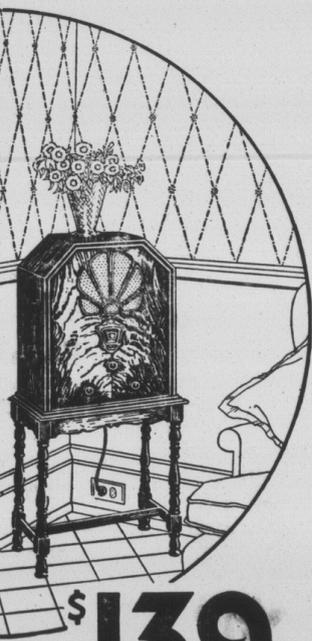
CABINETS en magnifique noyer ouvragé et très bien construits dans tous les détails.

VALEUR Sélectivité, sensibilité et distance telles que vous recevez dans des appareils coûtant \$50 et \$100 de plus.

ACHETEZ AVEC CONFIANCE La qualité Rogers, la mécanique Rogers, la réputation Rogers, acquises en six années de haute direction dans la radio, sont la garantie de ces appareils.

COMMANDEZ MAINTENANT pour vous en assurer la livraison avant Noël. Notre stock sera sans aucun doute rapidement épuisé à ces prix inouïs pour des véritables Radios Rogers.

TERMES FACILES Un léger paiement comptant placera un de ces nouveaux Modèles Rogers dans votre foyer et vous pourrez payer le solde tout en ayant la jouissance de la fameuse performance Rogers.



\$139

LAMPES DE ROGERS ENTIEREMENT GARANTIES

Employées dans ces Modèles !

Entrez aujourd'hui et choisissez un de ces nouveaux Radios pour Noël

J. CLARK & SON Ltd

Rue Canada, ———— EDMUNDSTON, N.-B.